

## ्र धराक्षार्स् । १ Extraordinary

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-Section (ii)

## प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 689] नई विस्सी, शुक्रवार, नवम्बर 23, 1990/ग्रणहायण 2, 1912 No.689] NEW DELHI, FRIDAY, NOVEMBER 23, 1990/AGRAHAYANA 2, 1912

इ.स. भाग में भिम्म पृष्ठ संख्या की जाती है जिससे कि यह असग संकारन के रूप कें रखा जा सको

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

## वाणिज्य मंत्रासम

ग्रायात व्यापार नियंत्रण

न्नादेश सं. 51/90-93

नई दिल्ली, 23 नवम्बर, 1990

का जा. 904 (ग्र).—ग्रायात-निर्यात (नियंत्रण) ग्रधिनियम, 1947 (1947 का 18) की धारा 3 द्वारा प्रदत्त भ्रधिकारों का प्रयोग करते हुए केन्द्र मरकार एनदश्चरा भारत सरकार वाणिज्य मंत्रालय की मधिसूचना सं. सा. ग्रा. 280(ग्र). दिनां हुए केन्द्र मरकार एनदश्चरा भारत सरकार प्रकाशित ग्रायात-नियंत्रण ग्रावेश सं. 1/90-93, विनांक 30 मार्च, 1990 में श्रागे निम्त-लिखित संशोधन करती है, नामशः

उक्त ग्रादेश में, खुले सामान्य लाइसेंस सं. 1/90 में--

- (1) गर्त सं. (9क) के दूसरे वाक्य में "तकनीकी विकास महानिर्देशालय" मब्दों के बाद निम्नलिखित चिन्ह, माक्द और कोष्ठक जोड़े जायेंगे, नामश:——
  "विकास श्रायुक्त (लघु उद्योग), नई दिल्ली"
- (2) शर्त सं. (9फ) के अन्त में निम्नलिखिन को जोड़ा जाएगा, नामशः :
  "9 नवम्बर, 1990 से पूर्व तकनीकी विकास महानिदेशासय/विकास आयुक्त (लवु उद्योग). नई दिल्ली ब्रारा सांध्यांकित कच्ची सामग्री संघटकों और कंज्यूमैबल्स की सूची ऐसी कच्ची सामग्री, संघटकों और कंज्यूमैबल्न के श्रायात के लिए वैध होगी जो श्रायात और निर्यात नीति, 1990-93 (खण्ड-1) के परिशिष्ठ-6 में श्रलग-अलग सूचीवद्ध हों। खुला मामान्य लाइसेंस श्रायात हकदारी प्रमाणपत्र देते समय एसे अथात के मल्य को हिसाब में लिया जाएगा।
- टिप्पणी:—मुख्य ग्रादेश सं. सा.ग्रा. 280(ग्र) दिनांक 30 मार्च, 1990 द्वारा प्रकाणित किया गया था। इस ग्रादेश में बाद में सं. मा.ग्रा. 579(ग्र) दिनांक 20-7-1990, सं. सा.ग्रा. 650(ग्र) दिनांक 23-8-90, सं. सा.ग्रा. 663(ग्र) दिनांक 8 प्रक्तूबर, 1990 सं.सा. ग्रा. 858 (ग्र) दिनांक 9 नवम्बर, 1990 और सं. सा.ग्रा. 873 (ग्र) दिनांक 16 नवम्बर, 1990 द्वारा संशोधन कियै गये हैं।

[फाईल सं० अहां, पी. सी/4/5(31)/90-93] नेजेन्द्र खन्ना, मुख्य नियंत्रक ग्रायात-निर्यात

## MINISTRY OF COMMERCE IMPORT TRADE CONTROL ORDER NO. 51|90—93

New Delhi, the 23rd November, 1990

S.O. 904(E).—In exercise of the powers conferred by section 3 of the Imports and Exports (Control) Act, 1947 (18 of 1947), the Central Government hereby makes the following further amendment in the Import Control Order No. 1|90—93, dated 30th March, 1990 published under the notification of Government of India in the Ministry of Commerce, No. S.O. 280(E), dated 30th March, 1990, namely:—

In the said Order, in Open General Licence No. 1 90,-

- (1) in condition No. (9A), in the second sentence, after the words "Directorate General of Technical Development", the following sign, words and brackets shall be inserted, namely:—
  - "Development Commissioner (Small Scale Industries), New Delhi"
- (2) at the end of condition No. (9A), the following shall be inserted, namely:—
  - "The list of raw materials, components and cosnumables attested by the Directorate General of Technical Development Development Commissioner (Small Scale Industries), New Delhi, prior to 9th November, 1990 will be valid for import of such raw materials, components and consumables which are individually listed in Appendix 6 to the Import and Export Policy, 1990—93 (Volume-I). Value of such imports will be taken into account while granting Open General Licence Import Entitlement Certificates".
- NOTE: The principal Order was published vide Number S.O. 280(E) dated the 30th March, 1990. This Order has subsequently been amended by No. S.O. 579(E) dated 20-7-1990, No. S.O. 650(E) dated 23-8-1990, No. S.O. 663(E) dated 28-8-1990, No. S.O. 765(E) dated the 8th October, 1990, No. S.O. 858(E) dated 9-11-1990 and No. S.O. 873(E) dated the 16th November, 1990.

[Issued from Fife No. IPC|4|5(31)|90-93| TEJFNDRA KHANNA, Chief Controller of Imports and Exports